

Leviticus 5

Interlinear Bible — King James Version

Hebrew text with English translation and Strong's numbers

1 And if a soul sin, and hear the voice of swearing, and is a witness, whether he hath seen or known of it; if he do not utter it, then he shall bear his iniquity.

וְהָיָה וְאִם אָזְנוֹ הָקוּל וְשָׁמְעָהּ תִּחַטָּא כִּי וְנִפְשׁ
And if a soul H5315 sin H2398 and hear H8085 the voice H6963 of swearing H423 H1931
לֹא וְאִם יָדָע אִם רָאָה אִם יָדָע אִם יָדָע
and is a witness H5707 whether H176 he hath seen H7200 whether H176 or known H3045 H518 H3808
יָגִיד וְנִפְשׁ אִם יָגִיד
of it if he do not utter H5046 it then he shall bear H5375 his iniquity H5771

2 Or if a soul touch any unclean thing, whether it be a carcase of an unclean beast, or a carcase of unclean cattle, or the carcase of unclean creeping things, and if it be hidden from him; he also shall be unclean, and guilty.

אִם יָדָע אִם יָדָע אִם יָדָע אִם יָדָע אִם יָדָע
H176 Or if a soul H5315 H834 touch H5060 H3605 thing H1697 any unclean H2931 H176
טִמֵּא אִם יָדָע אִם יָדָע אִם יָדָע אִם יָדָע
or a carcase H5038 beast H2416 any unclean H2931 H176 or a carcase H5038 cattle H929 any unclean H2931
מִמֶּנּוּ וְנִפְשׁ אִם יָדָע אִם יָדָע אִם יָדָע
H176 or a carcase H5038 creeping things H8318 any unclean H2931 and if it be hidden H5956 H4480
וְנִפְשׁ אִם יָדָע אִם יָדָע
H1931 any unclean H2931 and guilty H816

3 Or if he touch the uncleanness of man, whatsoever uncleanness it be that a man shall be defiled withal, and it be hid from him; when he knoweth of it, then he shall be guilty.

טִמְאַת וְ לְכָל אִדּוֹ טִמְאַת וְ יָגַע כִּי אִוְּ
H176 H3588 Or if he touch the uncleanness of man H3605 the uncleanness H2932

מִמֶּנּוּ וְנִגְעַל מִבֶּה אִשְׁרֵי
H834 it be that a man shall be defiled H2930 H0 withal and it be hid H5956 H4480

וְהָיָא יָדָע וְאָשָׁם:
H1931 from him when he knoweth H3045 of it then he shall be guilty H816

4 Or if a soul swear, pronouncing with his lips to do evil, or to do good, whatsoever it be that a man shall pronounce with an oath, and it be hid from him; when he knoweth of it, then he shall be guilty in one of these.

לְהַב עוֹ בִשְׁפֹתָיִם יָבִט אֶת־שָׁבַע כִּי נֶפֶשׁ אִוְּ
H176 Or if a soul H3588 swear H7650 pronouncing H981 with his lips H8193 to do evil H7489

הָאִדּוֹ מִבֶּה אִשְׁרֵי לְכָל לְהִיטִיב אִוְּ
H176 or to do good H3190 H3605 H834 pronouncing H981 whatsoever it be that a man H120

יָדָע וְהָיָא מִמֶּנּוּ וְנִגְעַל מִבִּשְׁבָּע ה
with an oath H7621 and it be hid H5956 H4480 H1931 from him when he knoweth H3045

מֵאֶלֶה: לְאַחַת וְאָשָׁם
of it then he shall be guilty H816 in one H259 H428

5 And it shall be, when he shall be guilty in one of these things, that he shall confess that he hath sinned in that thing:

כִּי וְהָיָה הֵאָשֵׁם יֶאֱחָד מֵאֵלֶּם
H1961 H3588 H816 H259 H428
And it shall be when he shall be guilty in one
 וְהֵאָשֵׁם הַזֶּה תִּתֵּן הַחֵטֹא אֲשֶׁר עָלָיו:
H3034 H834 H2398 H5921
of these things that he shall confess that he hath sinned

6 And he shall bring his trespass offering unto the LORD for his sin which he hath sinned, a female from the flock, a lamb or a kid of the goats, for a sin offering; and the priest shall make an atonement for him concerning his sin.

וְהָיָה יֶאֱחָד מֵאֵלֶּם לַיהוָה הַחֵטֹא אֲשֶׁר עָלָיו
H935 H853 H817 H3068 H5921 H2403
And he shall bring his trespass offering unto the LORD for a sin offering
 אֶת נִקְבָּה נָחֵץ אֶת אֶת הַצֹּאן מִן הַכֶּשֶׁב אֶת הַכֶּשֶׁב
H834 H2398 H5347 H4480 H6629 H3776 H176
which he hath sinned a female from the flock a lamb
 מִן הַכֶּשֶׁב אֶת הַכֶּשֶׁב אֶת הַכֶּשֶׁב אֶת הַכֶּשֶׁב
H8166 H5795 H2403 H3722 H5921
or a kid of the goats for a sin offering shall make an atonement
 וְהָיָה יֶאֱחָד מֵאֵלֶּם לַיהוָה הַחֵטֹא אֲשֶׁר עָלָיו
H3548 H2403
and the priest for a sin offering

7 And if he be not able to bring a lamb, then he shall bring for his trespass, which he hath committed, two turtledoves, or two young pigeons, unto the LORD; one for a sin offering, and the other for a burnt offering.

אֶת וְהֵב יֵא שֶׁה יֵד י תִּגְיַע לֹא וְאִם
H518 H3808 to bring H5060 And if he H3027 be not able H1767 a lamb H7716 then he shall bring H935 H853

שְׁנֵי יָאוּ תִרְיָם שְׁנֵי י אֲשֶׁר רֵאשֻׁם וְ
H817 H834 which he hath committed H2398 or two H8147 turtledoves H8449 H176 or two H8147

וְאֶחָד לַחֹטֵאת וְאֶחָד לַיהוָה יוֹנָה בְּנֵי
H1121 H3123 pigeons H3068 unto the LORD H259 and the other H2403 for a sin offering H259 and the other

לַעֲלֹה:
for a burnt offering H5930

8 And he shall bring them unto the priest, who shall offer that which is for the sin offering first, and wring off his head from his neck, but shall not divide it asunder:

אֶת וְהֵקֵר יֵב הַכֹּהֵן אֶל אֹתָם וְהֵב יֵא
H853 H413 H3548 them unto the priest H7126 who shall offer H853 And he shall bring H935

אֶת וּמָלַק רֵאשׁוֹנָה לַחֹטֵאת אֲשֶׁר רֵאשֻׁם
H853 H4454 and wring off H7223 first H2403 that which is for the sin offering H834

וְלֹא אֶעֱרַף וּמִמּוֹ וְרֵאשׁוֹ וְיִבְדֹּל:
H3808 H4136 from H6203 his neck H7218 his head H914 but shall not divide it asunder

9 And he shall sprinkle of the blood of the sin offering upon the side of the altar; and the rest of the blood shall be wrung out at the bottom of the altar: it is a sin offering.

הַמִּזְבֵּחַ הַזֶּה קַיִר עַל חֹטֵאת בַּדָּם וְהִזָּה
 And he shall sprinkle of the blood it is a sin offering H5921 upon the side of the altar
 H5137 H1818 H2403 H7023 H4196

וְהִנֵּשָׁא רֶשֶׁת בַּדָּם וְהִנֵּשָׁא רֶשֶׁת אֶל יְסוֹד הַמִּזְבֵּחַ
 and the rest of the blood shall be wrung out H413 at the bottom of the altar
 H7604 H1818 H4680 H3247 H4196

חֹטֵאת הִוא:
 it is a sin offering H1931
 H2403

10 And he shall offer the second for a burnt offering, according to the manner: and the priest shall make an atonement for him for his sin which he hath sinned, and it shall be forgiven him.

כַּמִּשְׁפָּט עַל יַעֲשֶׂה הַשֵּׁנִי וְאֵת
 H853 the second And he shall offer for a burnt offering according to the manner
 H8145 H6213 H5930 H4941

אֲשֶׁר מִחֻטָּאת הַכֹּהֵן עַל יוֹ וְכָפָר
 shall make an atonement H5921 and the priest for him for his sin H834
 H3722 H3548 H2403

לּוֹ: וְנִסְלַח חֹטֵאת
 which he hath sinned and it shall be forgiven H0
 H2398 H5545

11 But if he be not able to bring two turtledoves, or two young pigeons, then he that sinned shall bring for his offering the tenth part of an ephah of fine flour for a sin offering; he shall put no oil upon it, neither shall he put any frankincense thereon: for it is a sin offering.

לִשְׁנֵי יָאוֹ תִּרְיָם לִשְׁנֵי יָדָו תִּשְׁיג לֹא וְאִם
H518 H3808 be not able to bring H5381 But if he H3027 or two H8147 turtledoves H8449 H176 or two H8147

חֹטֵא אֲשֶׁר קָרְבַּנֹּו אֶת יֹהֵב יֹנֶה בְּנֵי
H834 H7133 for his offering H853 H935 shall bring H3123 pigeons H1121 young H2398 then he that sinned

יִשָּׁיִם לֹא חֹטֵא אֶת סֵלֶת הָאֶפָה עֲשִׂירִת
H3808 H7760 he shall put H2403 for a sin offering H5560 of fine flour H374 part of an ephah H6224 the tenth

לִבְנֵה עַל יֶהּ וְלֹא שֶׁמֶן עַל יֶהּ יֵת
H5921 H3828 any frankincense H5921 H5414 upon it neither shall he put H3808 H8081 no oil H5921 H5921

הוּא: חֹטֵא אֶת כִּי
H3588 H1931 for a sin offering H2403

12 Then shall he bring it to the priest, and the priest shall take his handful of it, even a memorial thereof, and burn it on the altar, according to the offerings made by fire unto the LORD: it is a sin offering.

מִמֶּנָּה הִכָּה וְהָבִיָּא וְהָבִיָּא אֶל וְהָבִיָּא
H4480 H3548 and the priest H7061 shall take H3548 and the priest H413 H935 Then shall he bring

הַמִּזְבֵּחַ הַזֶּה וְהִקְטִיר אֶת קֶמֶצ וּמִלּוֹ
H4196 H6999 thereof and burn H234 of it even a memorial H853 H7062 קָמֶץ וּמִלּוֹ H4393 his handful

הוּא: חֹטֵא אֶת יְהוָה אֲשֶׁר י
H1931 H2403 it is a sin offering H3068 unto the LORD H801 according to the offerings made by fire H5921 H5921

13 And the priest shall make an atonement for him as touching his sin that he hath sinned in one of these, and it shall be forgiven him: and the remnant shall be the priest's, as a meat offering.

אֲשֶׁר חָטְאת וְעַל לַכֹּהֵן יוֹכַפֵּר
shall make an atonement H3722 And the priest H5921 for him as touching his sin H5921 H2403 H834
ל וְנִסְלַח וּמֵאֵלֶּה מִמַּחֲטָאת חָטָא
that he hath sinned H2398 in one H259 of these and it shall be forgiven H428 H5545 H0
כַּמִּנְחָה: לַכֹּהֵן וְהִיָּתָה ה
And the priest H3548 as a meat offering H4503 H1961

14 And the LORD spake unto Moses, saying,

לֵאמֹר: מֹשֶׁה אֶל יְהוָה וַיִּדְבֹּר
saying H559 unto Moses H4872 And the LORD H3068 spake H1696

15 If a soul commit a trespass, and sin through ignorance, in the holy things of the LORD; then he shall bring for his trespass unto the LORD a ram without blemish out of the flocks, with thy estimation by shekels of silver, after the shekel of the sanctuary, for a trespass offering:

בְּשִׁגְגָה וְחֲטָאָה מֵעַל תִּמְעַל לִפִּי נִפְשׁ
If a soul H5315 commit H4603 a trespass H4604 and sin H2398 through ignorance H7684
לִיהוָה הָאֵת לְאַשָּׁם: וְהָבִיא לִיהוָה הַקֹּדֶשׁ
of the LORD H3068 then he shall bring H935 for a trespass offering H817 of the LORD H3068
כֶּסֶף בְּעֶרְכְּךָ הַצֵּא מִן תָּמִים יָם אֶל
of silver H3701 with thy estimation H6187 out of the flocks H6629 without blemish H8549 a ram H352
לְאַשָּׁם: הַקֹּדֶשׁ בְּשֶׁקֶל בְּשֶׁקֶל
for a trespass offering H817 in the holy things H6944 after the shekel H8255 after the shekel H8255

וְאֵת	אֲשֶׁר	חֵטְא	מִן	הַקֹּדֶשׁ
H853	H834	for the harm	H4480	that he hath done in the holy thing
		H2398		H6944

וְיַשֵּׁל	וְאֵת	חֲמִישָׁתוֹ	וְיוֹסֵף	עַל	וְנָתַן
And he shall make amends	H853	the fifth part	and shall add	H5921	thereto and give
H7999		H2549	H3254		H5414

וְאֵת | הַכֹּהֵן | וְהַכֹּהֵן | יַכִּיף רַעְלָיו

H853 and the priest and the priest shall make an atonement H5921

H3548 H3722

בְּיָל | הָאֵשׁ ׀ וְנִסָּל חֶלֶל׃

for him with the ram of the trespass offering and it shall be forgiven H0

H352 H817 H5545

וְאִם נָפְשׁ כִּי אֶתְּחַטֵּא תַעֲשֶׂה יְנָה וְאִם נָפְשׁ כִּי אֶתְּחַטֵּא תַעֲשֶׂה יְנָה
H518 And if a soul H3588 sin H2398 and commit H6213 any H259 H3605

וְלֹא תַעֲשֶׂה יְנָה לֹא אֲשֶׁר יְהוָה מִצְוֹת
by the commandments H4687 of the LORD H3068 H834 H3808 and commit H6213 H3808

וְעֹנֹוֹ וְנָשָׂא וְנָשָׂא וְנָשָׂא
though he wist H3045 it not yet is he guilty H816 and shall bear H5375 his iniquity H5771

18 And he shall bring a ram without blemish out of the flock, with thy estimation, for a trespass offering, unto the priest: and the priest shall make an atonement for him concerning his ignorance wherein he erred and wist it not, and it shall be forgiven him.

וְהָבִיא	אֶל	תָּמִים	מִן	הַצֹּאֵן	בְּעֵרְכָּךְ
And he shall bring	a ram	without blemish	out of the flock	with thy estimation	
H935	H352	H8549	H4480	H6629	H6187
לְאַשֵׁם	אֵל	הַכֹּהֵן	וַיַּכְפֹּר	עַל יוֹ	
for a trespass offering	and the priest	shall make an atonement			
H817	H413	H3548	H3722	H5921	
וְלַ	שֹׁגֵג	אֲשֶׁר	שֹׁגֵג		
and the priest	for him concerning his ignorance	wherein he erred			
H3548	H5921	H834	H7683		
וְיָדַע	וְיִסְלַח	לּוֹ:			
and wist	it not and it shall be forgiven				
H1931	H3808	H3045	H5545	H0	

19 It is a trespass offering: he hath certainly trespassed against the LORD.

אֲשֵׁם	הוא	אֲשֵׁם	אֲשֵׁם	לַיהוָה:
It is a trespass offering	he hath certainly	he hath certainly	against the LORD	
H817	H1931	H816	H816	H3068